

На следующее утро мы отправились в Теид. Аннабет была поражена архитектурой, перечисляя такие стили, как «греческий, византийский и Фрэнк Ллойд Райт». Спустя пять лет я знал, что делать, когда Аннабет переходит в режим изучения архитектуры: много «да», «хмм» и «круто», а затем повторить. Я был немного озабочен модой местных жителей. Она была такой разнообразной и красочной, и слишком много мужчин носили халаты, похожие на платья. Мы получили хороший обмен на драхмы и с удовольствием позавтракали в кафе, где я играл в «эни мини миней мо» с опциями инопланетного меню. Я не мог поверить, что настоящий робот, или дроид, как назвала их Аннабет, принял наш заказ и подал еду.

Затем мы отправились в офис губернатора во дворце. Вчера вечером мы узнали, что по закону совершеннолетие на Набу наступает в 21 год, а это означало, что на ближайшие четыре года нам придется иметь какого-то опекуна, хотя я надеялся, что к тому времени мы уже давно уедем. Поскольку мы повторили попытку устроить свою жизнь здесь, пока не сможем вернуться домой, мы решили, что нам нужно быть как можно более легальными. Мы оба знали, что, скорее всего, окажемся в приюте, но, поскольку у нас был источник кредита, мы надеялись, что он будет хорошим и мы сможем остаться вместе. Попасть в приют для меня было бы тяжело. Я знала многих полубогов, которые потеряли своих смертных родителей и попали в систему, но мне повезло, потому что у меня всегда была моя замечательная мама, до сих пор.

Когда мы вошли в кабинет, Аннабет прошептала мне: «А теперь, пожалуйста, веди себя хорошо, Морской Мозг. Постарайся не улыбаться и уж точно не смотри на меня волчьим взглядом. На самом деле, сделай вид милого тюлененка, а разговоры предоставь мне».

Я прошептала в ответ: «Ты поняла, Мудрая Девочка! Не думаю, что притворство осиротевшими циркачами, потерявшими свой караван, сработает в этом случае». Мы оба начали смеяться над этим воспоминанием и случайно столкнулись с двумя очень важными мужчинами, которые вели серьезный разговор. Один из них был одет в большую пухлую мантию и выглядел весьма солидно. Другой парень выглядел «не связывайся со мной» и был одет в коричневый кевларовый жилет и что-то вроде военной каски. Я посмотрел на них своими лучшими глазами тюленя и позволил Аннабет говорить.

«Нам очень жаль, сеньоры. Нам следовало быть более внимательными, куда мы направлялись», - сказала Аннабет своим самым невинным голосом, слегка склонив голову.

Уважаемый мужчина ответил: «Не беспокойтесь, моя дорогая. Нам тоже следовало быть осторожнее». Затем он оглядел нас с ног до головы, и я понял, насколько грязными мы выглядели из-за пятен и разрывов на одежде, оставшихся после нападения мантикоры и сна на полу.

Должно быть, мы выглядели особенно жалко, потому что затем он спросил: «Могу я вам помочь, мои дорогие? Нужна ли кому-нибудь из вас медицинская помощь?»

Аннабет откликнулась: «Физически мы в порядке, но мы пришли зарегистрироваться как сироты». Она выглядела такой потерянной и даже начала плакать. Я инстинктивно обнял её и сжал плечи. Надо же, когда Аннабет успела стать такой хорошей актрисой?

Даже лицо военного смягчилось, и он пробормотал: «Я очень сожалею о вашей потере». Человек в халате спросил, можем ли мы рассказать ему о случившемся.

Тогда Аннабет принялась плести очень трагическую историю. Она рассказала ему, что мы родом с планеты Земля, которая имеет ограниченные возможности для космических путешествий, но её мать и мой отец были частью команды исследователей космоса, пытавшихся повторить знания нашего народа. Последнее путешествие должно было быть простой миссией, поэтому они отпустили нас с ними, чтобы мы впервые увидели космос. Затем неожиданно возникло странное гравитационное явление. Источник энергии корабля был сильно поврежден, когда в него врезалось несколько астероидов, также попавших под гравитационное притяжение. Пытаясь спасти нас, родители запустили нас в одну из немногих оставшихся спасательных капсул, которая была едва достаточно велика, чтобы вместить нас. Когда нас втянуло в туннель, светящийся голубым светом, мы увидели из окна капсулы, как взорвался главный корабль. Должно быть, мы оба потеряли сознание, потому что в следующее мгновение наша капсула рухнула в болото. К счастью, мы успели достать из капсулы аварийные мешки и спастись до того, как она полностью погрузилась в воду. С помощью сканера мы нашли направление на ближайшее поселение и шли много дней, пока не добрались до города.

Закончив её рассказ, Аннабет ответила: «Я знаю, вы, наверное, нам не верите. Я имею в виду, что сама с трудом могу поверить в случившееся. Наши ученые дома могли только теоретизировать о гравитационных явлениях, образующих червоточины, которые могут искривлять пространство. Но нам больше не к кому обратиться, и мы даже не знаем, возможно ли нам вернуться домой. Она с грустью посмотрела на двух мужчин. «Что же нам делать дальше? Вы можете нам помочь? У нас есть немного золота из аварийных запасов, если это поможет».

Старший мужчина улыбнулся и ответил: «Моя дорогая, я губернатор Сии Биббл, а это капитан Кварш Панака. Я вам верю. Гиперпространственные червоточины появляются редко, но обычно мы можем избежать их с помощью наших современных сенсоров. Мне очень жаль, что двум таким молодым людям, как вы, пришлось пройти через такое испытание, и я сделаю все возможное, чтобы помочь вам.

Аннабет слегка толкнула меня локтем в бок, что, как я понял, послужило сигналом к тому, чтобы я заговорил. «Большое спасибо, сэр. Меня зовут Перси Джексон, а это Аннабет Чейз. Как вы думаете, можно ли найти нашу планету?» с надеждой спросил я, так как, к сожалению, ноутбук Аннабет не смог найти ни одного совпадения со звездами, что, вероятно, означало, что мы находимся если не в другой галактике, то, по крайней мере, в другой вселенной.

Губернатор Биббл откликнулся: «Я не могу ничего пообещать, мой мальчик, поскольку гиперпространственные червоточины очень сложны, но на Набу работают одни из лучших ученых в галактике. Уверен, они будут рады попытаться обнаружить вашу планету. А пока вам нужно где-то остановиться». Он нахмурился и спросил: «Сколько вам лет?»

«Нам обоим по семнадцать, сэр», - откликнулся я.

«Хм, тогда вам обоим нужен опекун до 21 года. Я свяжусь с детскими домами и узнаю, смогут ли они вас взять».

Я повторил слова губернатора о детских домах, стараясь не вздрогнуть, но я знал, что капитан видел меня. Я сделала умоляющие глаза тюленя, прижала Аннабет к себе и быстро спросила: «Если это возможно, сэр, есть ли способ, чтобы мы остались вместе? Аннабет была моей лучшей подругой с двенадцати лет, и мы через многое прошли вместе. После всего, что было, мысль о разлуке слишком... болезненна».

Губернатор Биббл тяжело вздохнул: «К сожалению, мой мальчик, наши приюты разделены по половому признаку».

Капитан окинул нас еще одним долгим, тяжелым взглядом, а затем сказал: «Я могу взять её».

Биббл моргнула, явно удивленная: «Вы хотите позаботиться об этих детях, капитан? Я думал, что с учетом требований вашей работы вы не хотите иметь семью».

Капитан Панака улыбнулся и ответил: «После всего, что им пришлось пережить, их вряд ли можно назвать детьми, губернатор. Я знаю многих взрослых, которые не выдержали бы и дня на болотах, не говоря уже о нескольких. Поскольку они уже почти совершеннолетние и кажутся весьма изобретательными, я не думаю, что они будут отнимать время от моих обязанностей. Кроме того, моя личная резиденция довольно велика для меня одной».

Аннабет спросила: «Вы уверены, капитан? Мы действительно не хотим вас беспокоить, хотя можем помочь с некоторыми расходами».

«В этом нет необходимости», - откликнулся Панака. «Мое жалованье очень щедрое, и денег больше, чем я могу использовать сам. Все, что я спрошу взамен, - это чтобы вы усердно занимались учебой и общественной работой, пока находитесь здесь. Если нам повезет, мы сможем найти вашу родную планету и помочь вам вернуться в ближайшее время. А пока я предлагаю вам воспользоваться преимуществами нашей системы образования, поскольку, похоже, в некоторых областях мы более технологически развиты, чем ваш родной мир».

Губернатор Биббл засиял и ответил: «Значит, решено. Перси, Аннабет, вы пока будете жить с капитаном Панакой».

<http://tl.rulate.ru/book/115799/4669269>